

## BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1956-1957.

VERGADERING VAN 4 JUNI 1957.

**Wetsontwerp tot wijziging van de wet op de arbeid der vrouwen en kinderen.**

AMENDEMENTEN VOORGESTELD  
DOOR DE H. CUSTERS EN Mej. DRIESSEN.

### EERSTE ARTIKEL.

De tekst van de 2<sup>e</sup> alinea van het voorgestelde artikel 4bis te vervangen als volgt :

« Jongens boven 16 jaar mogen evenwel op deze werven aanwezig zijn onder de door de Koning bepaalde voorwaarden, om te voldoen aan de noodwendigheden van hun beroepsopleiding doch zonder dat deze aanwezigheid op enigerlei wijze mag aangewend worden met het oog op de productie. »

### ART. 5.

Een artikel 5 toe te voegen, luidende :

« *Overgangsbepaling.*

» Jongens tussen 16 en 18 jaar die, op het ogenblik van het van kracht worden van deze wet, tewerkgesteld zijn op de ondergrondse werven van de mijnen, graverijen en groeven, mogen er, bij afwijking van het bepaalde in artikel 4bis, 1<sup>ste</sup> lid, van de wet op de arbeid der vrouwen en kinderen, gehandhaafd blijven. »

J. CUSTERS.  
J. DRIESSEN.

### R. A 5331.

*Zie :*

Gedr. St. van de Senaat :

227 (Zitting 1956-1957) : Ontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers;

247 (Zitting 1956-1957) : Verslag.

## SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1956-1957.

SÉANCE DU 4 JUIN 1957.

**Projet de loi modifiant la loi sur le travail des femmes et des enfants.**

AMENDEMENTS PROPOSÉS  
PAR M. CUSTERS ET M<sup>me</sup> DRIESSEN.

### ARTICLE PREMIER.

Remplacer le 2<sup>e</sup> alinéa de l'article 4bis proposé par le texte suivant :

« Les garçons âgés de 16 ans au moins peuvent néanmoins être présents sur ces chantiers dans les conditions que le Roi détermine, pour satisfaire aux nécessités de leur formation professionnelle, mais sans que cette présence puisse être utilisée en vue de la production. »

### ART. 5.

Ajouter un article 5, libellé comme suit :

« *Disposition transitoire.*

» Par dérogation aux dispositions de l'article 4bis, 1<sup>er</sup> alinéa, de la loi sur le travail des femmes et des enfants, les garçons âgés de 16 à 18 ans qui sont occupés sur les chantiers souterrains des mines, minières et carrières au moment de l'entrée en vigueur de la présente loi, pourront y être maintenus. »

### R. A 5331.

*Voir :*

Documents du Sénat :

227 (Session de 1956-1957) : Projet transmis par la Chambre des Représentants;

247 (Session de 1956-1957) : Rapport.